



**EUROPEISKA
UNIONENS RÅD**

**Bryssel den 8 februari 2010 (16.2)
(OR. en)**

6200/10

PUBLIC 3

NOT

Ärende: MÅNADSÖVERSIKT ÖVER RÅDSAKTER JANUARI 2010

Detta dokument innehåller följande:

- BILAGA I med en förteckning över de akter som rådet antog i januari 2010.^{1 2}
- BILAGA II med ytterligare information om antagandet av dessa akter. DEL I innehåller information om antagandet av rättsakter: datum för antagandet, aktuellt rådsmöte, det antagna dokumentets nummer och i förekommande fall tillämpliga röstningsregler, omröstningsresultat och röstmotiveringar samt uttalanden till rådets protokoll. DEL II innehåller information om antagandet av andra akter som rådet har beslutat att offentliggöra.

¹ Med undantag av vissa akter med begränsad räckvidd, såsom beslut i procedurfrågor, utnämningar, beslut av organ som inrättats genom internationella avtal och beslut om enskilda punkter i budgeten osv.

² När det gäller rättsakter som antas enligt det ordinarie lagstiftningsförfarandet, kan datumet för det rådsmöte då rättsakten antas vara ett annat än det faktiska datumet för den aktuella rättsakten, eftersom rättsakter enligt det ordinarie lagstiftningsförfarandet inte anses antagna förrän de har undertecknats av rådets och Europaparlamentets ordförande samt de båda institutionernas generalsekreterare.

Detta dokument är också åtkomligt på Internetadressen <http://consilium.europa.eu> under rubrikerna "Handlingar", "Insyn i lagstiftningen", "Översikt över rådets rättsakter". Handlingarna i översikten kan fås från det offentliga registret över rådets handlingar ([Tillgång till rådets handlingar: Offentligt register](#)).

Endast de protokoll som avser slutligt antagande av rättsakter äger giltighet (åtkomliga på Internetadressen <http://consilium.europa.eu> under rubrikerna "Handlingar", "Insyn i lagstiftningen", "Rådets protokoll").

**FÖRTECKNING ÖVER AKTER ANTAGNA AV RÅDET
I JANUARI 2010**

Skriftligt förfarande avslutat den 14 januari 2010

Rådets förordning (EU) nr 23/2010 av den 14 januari 2010 om fastställande för år 2010 av fiskemöjligheterna för vissa fiskbestånd och grupper av fiskbestånd i EU-vatten och, för EU-fartyg, i andra vatten där fångstbegränsningar krävs och om ändring av förordningarna (EG) nr 1359/2008, (EG) nr 754/2009, (EG) nr 1226/2009 och (EG) nr 1287/2009
EUT L 21, 26.1.2010, s. 1–120

2990:e mötet i Europeiska unionens råd (ekonomiska och finansiella frågor) i Bryssel den 19 januari 2010

Rådets slutsatser om kommissionens rapport om Greklands statistiska uppgifter om landets offentliga underskott och skuld
5530/10

2010/39/EU: Rådets genomförandebeslut av den 19 januari 2010 om bemyndigande för Republiken Portugal att genomföra en åtgärd som avviker från artiklarna 168, 193 och 250 i direktiv 2006/112/EG om ett gemensamt system för mervärdesskatt
EUT L 19, 23.1.2010, s. 5–6

Rådets genomförandeförordning (EU) nr 54/2010 av den 19 januari 2010 om införande av en slutgiltig antidumpningstull på import av etanolaminer med ursprung i Amerikas förenta stater
EUT L 17, 22.1.2010, s. 1–20

Rådets genomförandeförordning (EU) nr 77/2010 av den 19 januari 2010 om ändring av förordning (EG) nr 452/2007 om införande av en slutgiltig antidumpningstull på import av strykbrädor med ursprung i bl.a. Folkrepubliken Kina
EUT L 24, 28.1.2010, s. 1–6

Skriftligt förfarande avslutat den 22 januari 2010

2010/41/EU, Euratom: Rådets beslut fattat i samförstånd med den valda ordföranden för kommissionen, av den 22 januari 2010 om antagande av förteckningen över övriga personer som det föreslår till ledamöter av kommissionen, och om upphävande och ersättning av rådets beslut 2009/903/EU
EUT L 20, 26.1.2010, s. 5–6

2991:a mötet i Europeiska unionens råd (allmänna frågor) i Bryssel den 25 januari 2010

2010/50/EU: Rådets beslut av den 25 januari 2010 om ändring av bilaga 2 förteckning A till de gemensamma konsulära anvisningarna angående viseringar för diplomatiska beskickningar och karriärkonsulat, i förhållande till viseringskrav för innehavare av diplomatpass från Saudiarabien
EUT L 26, 30.1.2010, s. 22–23

Rådets beslut om undertecknande och om provisorisk tillämpning av ett avtal mellan Europeiska unionen och Schweiziska edsförbundet om fastställande av villkoren för Schweiziska edsförbundets deltagande i programmet "Aktiv ungdom" och i handlingsprogrammet för livslångt lärande (2007–2013)

13104/2/09 REV 2 + REV 2 COR 1

Rådets beslut om Europeiska unionens ståndpunkt beträffande förslaget till ändring av tullkonventionen om internationell transport av gods upptaget i TIR-carnet (1975 års TIR-konvention)

5231/10 + COR 1 + REV 1 (hu)

2992:a mötet i Europeiska unionens råd (utrikes frågor) i Bryssel den 25 januari 2010

Rådets beslut om upphävande av beslut 2009/472/EG och om uppföljningen av samrådsförfarandet med Islamiska republiken Mauretanien i enlighet med artikel 96 i AVS–EG partnerskapsavtalet

5012/10

Rådets slutsatser om särskild rapport nr 12/2009 från revisionsrätten

5360/10

Rådets slutsatser om Bosnien och Hercegovina: Operation Althea

5507/2/10 REV 2

Rådets slutsatser om utbildningsuppdrag i Somalia

5627/1/10 REV 1

Rådets slutsatser om Jemen

5727/10

Skriftligt förfarande avslutat den 28 januari 2010

Förslag till Europaparlamentets och rådets förordning om fastställande av skyldigheter för verksamhetsutövare som släpper ut timmer och trävaror på marknaden (Text av betydelse för EES)

5720/10

INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER JANUARI 2010			
RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGSRE GEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Skriftligt förfarande avslutat den 14 januari 2010			
Rådets förordning (EU) nr 23/2010 av den 14 januari 2010 om fastställande för år 2010 av fiskemöjligheterna för vissa fiskbestånd och grupper av fiskbestånd i EU-vatten och, för EU-fartyg, i andra vatten där fångstbegränsningar krävs och om ändring av förordningarna (EG) nr 1359/2008, (EG) nr 754/2009, (EG) nr 1226/2009 och (EG) nr 1287/2009	17323/09	Kvalificerad majoritet	Alla medlemsstaterna röstade för
Uttalande från kommissionen om artikel 6 – Brokrocka Kommissionen noterar att den vetenskapliga rådgivningen när det gäller beståndet av brokrocka härrör från 2008. Den kommer att begära att STECF ska uppdatera sin rådgivning under 2010 på grundval av de senaste uppgifterna och att ge råd om status när det gäller beståndet och, i förekommande fall, om särskilda bevarandeåtgärder.			
Uttalande från kommissionen om artikel 9 – Förvaltning av fiskeansträngningen i djuphavsområden För att få till stånd ett enhetligt system för långsiktig förvaltning av fisket i djuphavsområden åtar sig kommissionen att under loppet av 2010 utarbeta ett förslag till översyn av rådets förordning (EG) nr 2347/2002 om särskilda tillträdeskrav och därmed förbundna villkor vid fiske efter djuphavsbestånd, vilket inbegriper nya begränsningar av ansträngningen för djuphavsfartyg.			
Uttalande från rådet och kommissionen om kategori 6-bestånd För de bestånd för vilka vetenskaplig rådgivning för närvarande ges utan någon kortsiktig kvantitativ prognos för konsekvenserna av alternativa fångster är rådet och kommissionen eniga om att ytterligare arbete behövs för att granska förvaltningsalternativen på grundval av kommissionens begäran till ICES och STECF under 2009. Följaktligen planerar kommissionen åtgärder för att råda bot på situationen, vilka ska tillämpas vid fastställandet av de årliga fiskemöjligheterna för 2011.			

INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER JANUARI 2010			
RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGSRE GEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Uttalande från rådet och kommissionen om kategori 11-bestånd Enligt vetenskaplig rådgivning från ICES och STECF är status när det gäller ett antal bestånd okänt. De data som finns att tillgå är otillräckliga för att kunna bedöma storlek och utnyttjande av nuvarande bestånd. Det saknas därmed rekommendationer för förvaltningen. Det underlag som används för de vetenskapliga rekommendationerna från STECF och ICES är hämtat från nationella laboratorier i de berörda medlemsstaterna för respektive fiske. Rådet och kommissionen anser att initiativen för att råda bot på denna brist i förvaltningen bör fortsätta under loppet av 2010. Uttalande från rådet och kommissionen om fångstkvotsystemet Rådet och kommissionen skulle värdesätta ytterligare experiment och utveckling under 2010 beträffande fullt dokumenterade fisken i syfte att bedöma de potentiella fördelar som denna modell medför. Uttalande från rådet och kommissionen om sill i Keltiska havet (område VIIhjk) Utan att det påverkar kommissionens förslagsrätt i lagstiftningsfrågor uppmanar rådet kommissionen att föreslå en långsiktig plan för förvaltning av detta bestånd så snart som möjligt. Rådet och kommissionen är eniga om att det tills dess att en sådan plan har antagits skulle vara lämpligt att fastställa TAC för detta bestånd enligt följande regel: Under 2010 och följande år fastställs TAC:en och bör fastställas så att den motsvarar en fiskedödlighet på $F_{0,1} = 0,19$. Om ICES och STECF anser att fångsten bör minskas till minsta möjliga nivå ska TAC:en för det följande året minskas med 25 %. Rådet och kommissionen noterar den information som Irland lämnat, enligt vilken område VIIaS genom nationell lagstiftning kommer att förbli stängt för den irländska flottan för sillfiske under 2010 och 2011, men att småskaligt kontrollfiske kommer att tillåtas i det stängda området (med en högsta fångstbegränsning på 8 % av den irländska kvoten).			

INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER JANUARI 2010			
RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGSRE GEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Uttalande från rådet om marulk i områdena VIIIc och IXa Rådet noterar den vetenskapliga rådgivningen när det gäller detta bestånd och det faktum att det fångas i ett blandat fiske tillsammans med sydkummel och havskräfta och uppmanar kommissionen att lägga fram ett förslag om ändring av rådets förordning (EG) nr 2166/2005 av den 20 december 2005 om fastställande av återhämtningsåtgärder för bestånden av sydkummel och havskräfta i Kantabriska sjön och väster om Iberiska halvön och om ändring av förordning (EG) nr 850/98 för bevarande av fiskeresurserna genom tekniska åtgärder för skydd av unga exemplar av marina organismer. Denna ändring bör i förvaltningsplanen inbegripa marulk för att leda till förvaltning av alla de tre arter som berörs, i syfte att nå överensstämmelse med ett maximalt hållbart uttag. Uttalande från kommissionen om håbrand I syfte att övervaka återhämtningen av beståndet av håbrand kommer kommissionen att begära råd från STECF om huruvida det är lämpligt att bedriva ett småskaligt kontrollfiske. Uttalande från rådet och kommissionen om kolja i EG-vattnen i områdena Vb och VIa Rådet uppmanar kommissionen att så snart som möjligt föreslå en långsiktig plan för förvaltning av detta bestånd. Rådet och kommissionen är eniga om att det till dess att rådet antar en sådan plan skulle vara lämpligt att fastställa TAC för detta bestånd enligt samma regler som gäller för koljebeståndet i Nordsjön, genom att använda försiktighetsnivåer för lekbeståndets biomassa och för gränsvärdet för lekbeståndets biomassa i enlighet med vad som är lämpligt för detta bestånd samt genom att begränsa TAC-variationerna från ett år till ett annat till högst 25 %. Uttalande från rådet och kommissionen om tekniska åtgärder för sik i område VI Rådet och kommissionen noterar vissa medlemsstaters begäran om ändring av de befintliga tekniska åtgärderna för ICES-område VI före den överenskomna övergripande reformen av bestämmelserna för de tekniska åtgärderna vid mitten av 2011. Kommissionen kommer att behandla denna begäran och, i förekommande fall, lägga fram vederbörliga förslag under det första halvåret 2010.			

INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER JANUARI 2010			
RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGSRE GEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Uttalande från kommissionen om birkelånga Kommissionen noterar relevant vetenskaplig information när det gäller beståndet av birkelånga (områdena VI och VII). Den kommer att lägga fram denna information för berörda vetenskapliga organ för att bedöma huruvida de nya uppgifterna föranleder ändringar av tilldelningen för detta bestånd under 2010. Uttalande från rådet och kommissionen om havskräfta i område VII Rådet och kommissionen noterar uppmaningarna från ICES och STECF för förvaltningen av enskilda funktionella enheter av havskräfta i område VII. De noterar vidare rådet om stora minskningar av fångster i Porcupine Bank, västra Irländska sjön och Aran Grounds och smärre minskningar av fångster i östra Irländska sjön och Keltiska havet. Uttalande från kommissionen om rödspätta VIId Kommissionen ska, om det anses lämpligt på grundval av vetenskapliga utlåtanden, föreslå ett införande av särskild förvaltning för rödspätta i områdena VIId och VIIe. Uttalande från rådet och kommissionen om fiskemöjligheter för bestånd som omfattas av avtalen med Norge och Färöarna Rådet och kommissionen noterar att det i avsaknad av överenskomna arrangemang med Norge och Färöarna när det gäller definitiva fiskemöjligheter för 2010 är nödvändigt att autonomt fastställa tillfälliga fiskemöjligheter för gemenskapens fiskefartyg för bestånd som omfattas av dessa överenskomna arrangemang och att inte ge tillträde för norska och färöiska fiskefartyg till EU:s vatten förrän sådana arrangemang har ingåtts. I syfte att garantera kontinuitet i fisket uppmanar rådet kommissionen att vidta nödvändiga åtgärder så snart som möjligt i början av 2010 i syfte att underlätta ett ingående av de överenskomna arrangemangen med Norge och Färöarna och att göra det möjligt för rådet att fatta det nödvändiga beslutet. Uttalande från rådet och kommissionen om makrill i norska vatten Som ett resultat av den plötsliga förändringen i makrillens vandringsmönster och det sena öppnandet av fisket i norska vatten kunde varken norska fiskefartyg eller gemenskapens fiskefartyg med kvoter i Norges exklusiva ekonomiska zon utnyttja sina kvoter fullt ut under 2009. Under dessa exceptionella omständigheter är rådet och kommissionen eniga om att om Norge eventuellt beslutar att ge sin flotta tillstånd att fiska landets återstående kvot för 2009 under 2010 bör även gemenskapens flotta med restkvoter som inte fångats 2009 i norska vatten få fiska sin återstående kvot för 2009 i dessa vatten under 2010.			

INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER JANUARI 2010			
RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGSRE GEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Uttalande från rådet och kommissionen om införlivande av den södra delen för makrill Rådet och kommissionen är eniga om att den södra delen för makrill bör ingå i ett övergripande avtal om fördelning med de berörda kuststaterna under 2010, som är godtagbart för Europeiska unionen. Rådet och kommissionen ska ta till alla alternativ för att begränsa de negativa följderna av införlivandet i medlemsstaternas fiske av västlig makrill, Nordsjömakrill och sydlig makrill. Vid införlivandet av den södra delen för makrill ska principen om relativ stabilitet respekteras och traditionell fiskepraxis bevaras. Kommissionen ska i nära samarbete med medlemsstaterna utarbeta relevanta parametrar. Uttalande från kommissionen om kostnader och nytta i enlighet med det årliga arrangemanget med Norge Med tanke på att medlemsstaterna i varierande grad drar nytta av utbytet av fiskemöjligheter med Norge ska kommissionen sträva efter att se till att kostnader och nytta för enskilda medlemsstater när det gäller de årliga arrangemangen med Norge bör vara så väl avvägda som möjligt. Uttalande från rådet och kommissionen om pigghaj Rådet och kommissionen är eniga om behovet av att begränsa bifångstnivåerna av pigghaj under 2010 för att nå en nollnivå för bifångster 2011. Därför bör kunskapen om pigghajens utbredningsmönster ökas för att undvika oönskade fångster av denna art, särskilt i de områden där större honor förekommer. Uttalande från kommissionen om uteslutningen av vissa fartygsgrupper från förvaltningen av fiskeansträngningen i enlighet med torskplanen – Till förvaltningen av fiskeansträngningen Om en fartygsgrupp har uteslutits från förvaltningen av fiskeansträngningen i enlighet med torskplanen (artikel 11.2 i rådets förordning nr (EG) 1342/2008) ska denna grupps fiskeansträngning under referensperioden dras från referensansträngningen. De exakta genomförandemetoderna för uteslutande av fartygsgruppen, även de fall där uppföljningen bygger på övervakning av flottan, bör behandlas inom ramen för kommissionens tillämpningsförfattning. Detta ska även innebära följderna av att återinföra en fartygsgrupp i förvaltningen av fiskeansträngningen. Den referensansträngning som ska återinföras för hela fartygsgruppen ska beräknas utifrån de årliga anpassningar av ansträngningen som har ägt rum efter fastställandet av referensansträngningen.			

**INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER
JANUARI 2010**

RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGSRE GEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Uttalande från rådet och kommissionen om komplettering av korrigeringen av ansträngningen i IIa Rådet och kommissionen konstaterar att de tilläggsuppgifter som lämnades i slutet av 2009 och som gäller beräkningen av referensansträngningen för vissa medlemsstater fortfarande måste behandlas av STECF och är eniga om att det på grundval av denna bedömning kan komma att bli nödvändigt att revidera referensansträngningen för dessa medlemsstater 2010. Uttalande från kommissionen om överföring av ansträngning i enlighet med torskplanen i samband med strukturförändringar i en flottkategori En medlemsstat får överföra fiskeansträngning från en redskapsgrupp till en annan när den har informerat kommissionen om fångsterna per ansträngningsenhet i respektive redskapsgrupp. Beräkningen av överföringen bör bygga på denna information. Medlemsstaten får genomföra överföringen av fiskeansträngning även med beaktande av de tekniska åtgärder som införts för undvikande av torskfångst så att den alltså större fångsten per ansträngningsenhet i den mottagande redskapsgruppen kompenseras. Kommissionen godtar att överföringen av fiskeansträngning kan bli bestående för en flottkategori som har genomgått en strukturförändring av sitt fiske. Den är redo att föreslå en revidering av ansträngningstilldelningen i enlighet med detta när uppgifterna om fångsterna har lämnats. Uttalande från kommissionen om förvaltning av ansträngningen i enlighet med planen för sydkummel och havskräfta Kommissionen noterar att återhämtningsplanen för sydkummel och havskräfta håller på att revideras under 2010. Den håller med om att bidraget från alla redskapstyper till den fiskedödlighet som tillämpas på sydkummel och närstående arter bör beaktas i samband med revideringsprocessen. Uttalande från rådet och kommissionen om Bilaga VIII (tillstånd för venezuelanska fartyg) Rådet och kommissionen noterar att fiskefartyg som seglar under venezuelansk flagg oavbrutet sedan 1977 har haft tillträde till Franska Guyanas vatten, bland annat under förutsättning att de landar merparten av sina fångster i Franska Guyana. Rådet och kommissionen noterar även att tredjelandsfartyg kan få bedriva fiske i EU:s vatten med förbehåll för bestämmelserna i rådets förordning 1006/2008 om tillstånd till fiskeverksamhet för gemenskapens fiskefartyg i vatten utanför gemenskapens vatten och om tillträde för fartyg från tredjeland till gemenskapens vatten, om ändring av förordningarna (EEG) nr 2847/93 och (EG) nr 1627/94 och om upphävande av förordning (EG) nr 3317/94.			

INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER JANUARI 2010			
RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGSRE GEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Rådet och kommissionen är medvetna om den ekonomiska och sociala betydelsen av de venezuelanska fartygens landningar i Franska Guyanas hamnar. Rådet och kommissionen är därför eniga om att ett plötsligt avbrott i denna verksamhet skulle få betydande följder just nu. De är sålunda redo att godkänna att den fortsätter provisoriskt. Frankrike och kommissionen ska före den 31 december 2010 vidta de åtgärder som är nödvändiga för att normalisera situationen. Tillstånden för de venezuelanska fartygen kommer inte att förnyas efter detta datum om inte situationen har formaliserats. Uttalande från kommissionen om blåfenad tonfisk (Iccat) Efter den stora minskningen av TAC:en för blåfenad tonfisk inom EU enligt överenskommelsen i Iccat kommer kommissionen att tillsammans med berörda medlemsstater göra en bedömning av hur de finansiella instrumenten bäst och mest ändamålsenligt kan användas för att komma tillrätta med de socio-ekonomiska konsekvenserna av denna minskning. Uttalande från rådet och kommissionen om ansjovis i Biscayabukten Rådet och kommissionen är eniga om att ansjovisfisket kräver särskilda kontrollåtgärder utöver dem som anges i den nya kontrollförordningen. Fram till dess att den fleråriga planen för ansjovis i Biscayabukten och att kontroll- och inspektionsprogrammet för fisket har antagits har Spanien och Frankrike därför enats om att vidta följande ytterligare kontrollåtgärder under 2010: 1. Inspektionsuppdrag till sjöss. Kontroll av de kvantiteter ansjovis som bevaras ombord jämfört med de kvantiteter som antecknats i loggboken och av att toleransmarginalen efterföljs. Fullständig täckning av flottan med VMS-utrustning och bestämmelser för att säkerställa oavbruten verksamhet och undvikande av manipulering. 2. Inspektionsuppdrag vid landning. Minst 20 % landningsinspektioner. Förhandsanmälningar av landning, inklusive exakta uppgifter om last ombord. Uppgifterna som förts in i loggboken och landningsdeklarationen, inklusive registrering av fiskeansträngningen. De faktiska kvantiteterna fisk ombord, ansjovisens och de övriga landade arternas vikt samt överensstämmelsen med toleransmarginalerna. Iakttagandet av avstängningsförfarandena för VMS-utrustning. 3. Inspektionsuppdrag vid transport och saluföring. Kontroll av relevanta följedokument vid transport; dessa ska stämmas av mot de fysiska kvantiteter som transporteras. Iakttagandet av märkningsförfarandena och kraven avseende fiskens storlek.			

INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER JANUARI 2010			
RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGSRE GEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Uttalande från rådet och kommissionen om ansjovis i VIII Rådet och kommissionen har som ett undantag enats om att tillfälligt öppna ansjovisfisket i Biscayabukten på nytt efter uppmuntrande uppgifter på grundval av resultatet från forskningsundersökningen <i>Juvena 2009</i>, som preliminärt visar på en stabil kommande återhämtning som eventuellt på ett betydande sätt kan öka beståndet under 2010. De är även eniga om att denna överenskommelse förutsätter att STECF noggrant validerar de ovan nämnda resultaten med användning av all tillgänglig vetenskaplig information, särskilt resultaten av vårundersökningarna 2010 samt de mest fullständiga fångstuppgifter som insamlats i samband med fisket. Om den vetenskapliga analysen visar att återhämtningen av beståndet inte kan bekräftas är rådet och kommissionen eniga om att TAC:en bör minskas i enlighet med förslaget till flerårig plan för detta bestånd. Gemensamt uttalande från Storbritannien och Irland om Haag-preferenserna Storbritannien och Irland anser att Haag-preferenserna utgör en integrerad del av den relativa stabiliteten och avspeglar behovet av att trygga de särskilda behoven i regioner där lokalbefolkningen är särskilt beroende av fiske och industrier med anknytning till detta. Detta erkänns särskilt i gemenskapens fiskeripolitik och fastställs i rådets förordningar (EEG) nr 170/83 och (EEG) nr 3760/92. Det slås åter fast i rådets förordning (EG) nr 2371/2002. Uttalande från Belgien, Danmark, Frankrike, Tyskland och Nederländerna om Haag-preferenserna Belgien, Danmark, Frankrike, Tyskland och Nederländerna anser att fördelningsnycklarna för medlemsstaternas kvoter godkändes slutligt 1983. Dessa nycklar utgör grundvalen för relativ stabilitet, som är en princip som fastställts genom den grundförordning som styr den gemensamma fiskeripolitiken. Det är vår uppfattning att Haag-preferenserna strider mot principen om relativ stabilitet.			

INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER JANUARI 2010			
RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGSRE GEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Uttalande från Portugal om torsk från Svalbard Med anledning av den norska överenskommelsen avseende 2009 års nivåer på kvoterna för torsk från Svalbard kunde flera portugisiska fartyg inte fiska sina fullständiga kvoter under 2009 och hittills har ingen lösning hittats för att kompensera de berörda fartygen för deras stora finansiella förluster. Ministerrådet tilldelade i december 2008 Portugal den fiskekvotsnivån i vattnen runt Svalbard. Kommissionen bör därför säkerställa att en lämplig lösning utarbetas, antingen genom en anpassning av den relativa stabiliteten för 2009 eller inom ramen för de bilaterala förbindelserna med Norge, för att portugisiska fartyg under 2010 ska kunna fiska den återstående portugisiska kvoten i vattnen runt Svalbard.			
Uttalande från Grekland om blåfenad tonfisk Den grekiska delegationen vill peka på de allvarliga socioekonomiska konsekvenserna av den drastiska minskning av den totala tillåtna fångstmängden (TAC) av blåfenad tonfisk som man enades om vid Iccats årliga möte. Europeiska kommissionen bör åtgärda dessa konsekvenser genom nya finansiella stödåtgärder till förmån för de drabbade fiskarna som en del av genomförandet av de nya Iccat-rekommendationerna under 2010. Grekland vill återigen hänvisa till sin begäran från 1999 om en översyn av statistiken avseende fiske av blåfenad tonfisk mot bakgrund av Iccats reviderade uppgifter. Denna begäran erkändes av rådet i ett uttalande från december 1999, men följdes aldrig upp. En översyn skulle möjliggöra en mer rättvis beräkning av gemenskapens fördelning av kvoterna för blåfenad tonfisk mellan medlemsstaterna på grundval av historiska uppgifter.			
Skriftligt förfarande avslutat den 28 januari 2010			
Förslag till Europaparlamentets och rådets förordning om fastställande av skyldigheter för verksamhetsutövare som släpper ut timmer och trävaror på marknaden (Text av betydelse för EES)	5720/10	Kvalificerad majoritet	Alla medlemsstaterna röstade för, utom nedanstående: Röstade mot: NL Avstod: DK, BE, ES, UK

INFORMATION OM ANTAGANDET AV RÄTTSAKTER JANUARI 2010			
RÄTTSAKTSTITEL	ANTAGNA TEXTER	RÖSTNINGSRE GEL	OMRÖSTNINGS- RESULTAT
Uttalande från medlemsstaterna När denna förordning genomförs, ska Bulgarien, Tjeckien, Estland, Irland, Grekland, Frankrike, Italien, Cypern, Lettland, Litauen, Luxemburg, Österrike, Polen, Portugal, Rumänien, Slovenien, Finland och Sverige sträva efter att underlätta för verksamhetsutövarna att uppfylla kraven i denna förordning och då särskilt ta hänsyn till situationen för små och medelstora företag/verksamhetsutövare. Uttalanden från kommissionen Med ledning av artiklarna 12 och 18 åtar sig kommissionen att lägga fram en utvärdering av EU:s nuvarande ekonomiska situation och handelssituation när det gäller produkterna enligt kapitel 49 i EU:s tullkodex, för att överväga om de ska föras in i förteckningen i bilagan till denna förordning. Kommissionen ska också sträva efter att underlätta verksamhetsutövares förmåga att uppfylla kraven i denna förordning och då särskilt ta hänsyn till situationen för små och medelstora företag/verksamhetsutövare. Kommissionen välkomnar överenskommelsen i rådet om förordningen om fastställande av skyldigheter för verksamhetsutövare som släpper ut timmer och trävaror på marknaden I detta sammanhang noterar kommissionen det nya skälet 24 om samråd med experter under den förberedande fasen när det gäller delegerade akter. Kommissionen anser att expertgrupper inte kan ha en formell institutionell roll. Därför kan inte bestämmelser när det gäller medverkan av experter i förberedelsen av delegerade akter införas i de grundläggande akterna. För detta sammanhang hänvisar kommissionen till sitt meddelande av den 9 december 2009. För att möjliggöra att driva lagstiftningsprocessen vidare så att denna förordning kan antas utan dröjsmål, kommer kommissionen inte att motsätta sig rådets gemensamma ståndpunkt, eftersom innehållet i den kompromiss som uppnåtts totalt sett uppfyller förslagets målsättningar. Kommissionen förbehåller sig rätten att återkomma till det ovan nämnda skälet vid den andra behandlingen där hänsyn även tas till Europaparlamentets ståndpunkt i denna fråga.			

INFORMATION OM ANTAGANDET AV ANDRA AKTER JANUARI 2010	
ANDRA AKTER	OFFENTLIGA OMRÖSTNINGSRISULTAT/ UTTALANDEN
2990:e mötet i Europeiska unionens råd (ekonomiska och finansiella frågor) i Bryssel den 19 januari 2010 Rådets slutsatser om kommissionens rapport om Greklands statistiska uppgifter om landets offentliga underskott och skuld 5530/10 2010/39/EU: Rådets genomförandebeslut av den 19 januari 2010 om bemyndigande för Republiken Portugal att genomföra en åtgärd som avviker från artiklarna 168, 193 och 250 i direktiv 2006/112/EG om ett gemensamt system för mervärdesskatt 17429/09 + COR 1 (de) Rådets genomförandeförordning (EU) nr 54/2010 av den 19 januari 2010 om införande av en slutgiltig antidumpningstull på import av etanolaminer med ursprung i Amerikas förenta stater 17800/09 Rådets genomförandeförordning (EU) nr 77/2010 av den 19 januari 2010 om ändring av förordning (EG) nr 452/2007 om införande av en slutgiltig antidumpningstull på import av strykbräddor med ursprung i bl.a. Folkrepubliken Kina 17777/09 Skriftligt förfarande avslutat den 22 januari 2010 2010/41/EU, Euratom: Rådets beslut fattat i samförstånd med den valda ordföranden för kommissionen, av den 22 januari 2010 om antagande av förteckningen över övriga personer som det föreslår till ledamöter av kommissionen, och om upphävande och ersättning av rådets beslut 2009/903/EU 5542/10	

**INFORMATION OM ANTAGANDET AV ANDRA AKTER
JANUARI 2010**

ANDRA AKTER	OFFENTLIGA OMRÖSTNINGSRISULTAT/ UTTALANDEN
2991:a mötet i Europeiska unionens råd (allmänna frågor) i Bryssel den 25 januari 2010 2010/50/EU: Rådets beslut av den 25 januari 2010 om ändring av bilaga 2 förteckning A till de gemensamma konsulära anvisningarna angående viseringar för diplomatiska beskickningar och karriärkonsulat, i förhållande till viseringskrav för innehavare av diplomatpass från Saudiarabien 17584/1/09 REV 1 Rådets beslut om undertecknande och om provisorisk tillämpning av ett avtal mellan Europeiska unionen och Schweiziska edsförbundet om fastställande av villkoren för Schweiziska edsförbundets deltagande i programmet "Aktiv ungdom" och i handlingsprogrammet för livslångt lärande (2007–2013) 13104/2/09 REV 2 + REV 2 COR 1 Rådets beslut om Europeiska unionens ståndpunkt beträffande förslaget till ändring av tullkonventionen om internationell transport av gods upptaget i TIR-carnet (1975 års TIR-konvention) 5231/10 + COR 1 + REV 1 (hu) 2992:a mötet i Europeiska unionens råd (utrikes frågor) i Bryssel den 25 januari 2010 Rådets beslut om upphävande av beslut 2009/472/EG och om uppföljningen av samrådsförfarandet med Islamiska republiken Mauretanien i enlighet med artikel 96 i AVS–EG-partnerskapsavtalet 5012/10	

**INFORMATION OM ANTAGANDET AV ANDRA AKTER
JANUARI 2010**

ANDRA AKTER	OFFENTLIGA OMRÖSTNINGSRISULTAT/ UTTALANDEN
Rådets slutsatser om särskild rapport nr 12/2009 från revisionsrätten 5360/10 Rådets slutsatser om Bosnien och Hercegovina: Operation Althea 5507/2/10 REV 2 Rådets slutsatser om utbildningsuppdrag i Somalia 5627/1/10 REV 1 Rådets slutsatser om Jemen 5727/10	